



# Steagul roșu

PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VA!

ORGAN AL COMITETULUI MUNICIPAL PETROȘANI AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR MUNICIPAL

ANUL XXVIII Nr. 6 883

VINERI 17 DECEMBRIE 1971

4 pagini 30 bani

## LUCRĂRILE CELEI DE-A VII-A SESIUNI A MARII ADUNĂRI NAȚIONALE

În dimineața, au fost reluate în plen lucrările celei de-a VII-a sesiuni a Marii Adunări Naționale. În perioada de la ultima sesiune, comisiile permanente au analizat proiectele de legi primite la Biroul M.A.N. în vederea susținerii lor spre dezbateri și aprobare de către Marea Adunare Națională.

În actuala sesiune, forul suprem al țării ia în discuție planul de dezvoltare economică și socială a Republicii Socialiste România pe anul 1972, actualizat pe baza propunerilor rezultate în urma analizelor care au avut loc în întreprinderi, centrale economice și ministere, bugetul de stat pe anul 1972, precum și alte proiecte de legi menite să contribuie la dezvoltarea multilaterală a patriei noastre socialiste, la perfecționarea activității în diferite domenii ale economiei naționale.

Lucrările primei sesiuni au început la ora 10 dimineața. În sala Marii Adunări Naționale, o altă grupă de deputați, se aflau nu-

merși invitați — conducători de instituții centrale și organizații obștești, activiști de partid și de stat, personalități ale vieții economice, științifice și culturale, zionști. Erau, de asemenea, prezenți șefii misiunilor diplomatice acreditate în țara noastră, precum și corespondenții ai presei străine.

Deputații și invitații au întâmpinat cu puterice și îndelungi aplauze sosită în sala de ședințe a conducătorilor partidului și statului.

În loja din dreapta au luat loc tovarășii Nicolae Ceaușescu, Ion Gheorghe Maurer, Emil Bodnaras, Manea Mănescu, Paul Niculescu-Mizil, Gheorghe Pană, Virgil Trofin, Ilie Verdeț, Maxim Berghianu, Florin Dănilache, Constantin Drăgan, Emil Drăgănescu, János Fazekas, Petre Lupu, Dumitru Popa, Leonte Răutu, Gheorghe Stoica, Vasile Vilcu.

În loja din stânga se aflau membrii Consiliului de Stat. Lucrările sesiunii au fost des-

chise de tovarășul Ștefan Voitec, președintele Marii Adunări Naționale.

În unanimitate, deputații au adoptat următoarea ordine de zi:

1. Proiectul de lege pentru adoptarea planului de dezvoltare economică și socială a Republicii Socialiste România pe anul 1972.

2. Proiectul de lege pentru adoptarea bugetului de stat pe anul 1972.

3. Proiectul de lege privind unele măsuri pentru îmbunătățirea utilizării fondului de salarii planificat pentru unitățile socialiste de stat.

4. Proiectul de lege cu privire la regimul prețurilor și tarifulor.

5. Proiectul de lege a organizării contribuției bănești și în muncă pentru efectuarea unor lucrări de interes obștești.

6. Proiectul de lege a vieii și vinului.

7. Proiectul de lege pentru organizarea producerii și folosirii raționale a resurselor de nutrețuri.

8. Proiectul de lege privind adoptarea secretului de stat în Republica Socialistă România.

9. Proiectul de lege a cetățeniei române.

10. Proiectul de lege pentru prelungirea aplicării Legii nr. 22/1967 privind unele măsuri de perfecționare a conducerii și planificării economiei naționale.

11. Proiectul de lege privind modificarea articolului 73, alineatul 3 din Constituția Republicii Socialiste România.

12. Proiectele de legi pentru aprobarea decretelor cu putere de lege emise de Consiliul de Stat.

La primul punct al ordinii de zi, deputatul Maxim Berghianu, președintele Comitetului de Stat al Planificării, a prezentat expunerea la Proiectul de lege pentru adoptarea planului de dezvoltare economică și socială a Republicii Socialiste România pe anul 1972.

Avându-se în vedere legătura strânsă dintre planul de dezvoltare

economică și socială a Republicii Socialiste România și punctele 2 și 3 de pe ordinea de zi, la propunerea Biroului Marii Adunări Naționale, deputatul Florea Dumitrescu, ministrul finanțelor, a prezentat apoi expunerea la Proiectul de lege pentru adoptarea bugetului de stat pe anul 1972 și la Proiectul de lege privind unele măsuri pentru îmbunătățirea utilizării fondului de salarii planificat pentru unitățile socialiste de stat, urmând ca discuția generală la primele trei puncte de pe ordinea de zi să fie comună, iar discuția pe articole și votarea proiectelor de lege să se facă separat.

În continuare, deputatul Aurel Vijeli, președintele Comisiei economice-financiare, a prezentat Raportul comisiilor permanente ale Marii Adunări Naționale care au examinat proiectele de legi supuse dezbaterii.

(Continuare în pag. a 2-a)

## TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU A PRIMIT PE VICEPREȘEDINTELE CONSILIULUI DE MINIȘTRI AL U.R.S.S., M. A. LESECIKO

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat și al Statului Socialiste România, a primit joi, 16 decembrie 1971, pe M. A. Lesečko, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., președintele patrii sovietice la Comisia interguvernamentală sovieto-română de colaborare economică, care se află în București cu prilejul lucrărilor celei de-a VII-a sesiuni a Comisiei interguvernamentale Vicepreședintelui Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. a fost însoțit de V. S. Fiodorov, ministrul Industriei petro-

liere și a prelucrării (țelului) al U.R.S.S.  
La primire au participat Gheorghe Hăduțescu, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, președintele patrii române în Comisia interguvernamentală, Iulian Alimășan, ministrul minelor, petrolului și geologiei și Nicolai Florescu, ministrul Industriei chimice.  
A fost de față Vasili Ivanovici Dvortzenko, ambasadorul Uniunii Sovietice la București. În cadrul convorbirii care a avut loc cu acest prilej au fost discutate probleme ale relațiilor economice dintre România și Uniunea Sovietică. S-a reieșit evoluția ascendentă a acestora, subliniindu-se dorința

comună de a dezvolta și diversifica în continuare schimburile bilaterale, de a căuta forme noi, moderne, de cooperare în diferite compartimente, cum sînt construcția de mașini, industria chimică și altele. S-a apreciat că există încă multiple domenii în care, la nivelul posibilităților tot mai mari ce le oferă dezvoltarea impetuoasă a economiilor naționale ale Republicii Socialiste România și Uniunii Sovietice se pot realiza în comun acțiuni eficiente în interesul celor două țări socialiste prietene.  
Întrevederea s-a desfășurat într-o atmosferă caldă, tovarășească.

## Întîlnirea tovarășului Nicolae Ceaușescu cu tovarășul Marc Drumaux

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, s-a întîlnit, joi, cu tovarășul Marc Drumaux, președintele Partidului Comunist din Belgia, care se

află la odihnă în țara noastră, la invitația Comitetului Central al Partidului Comunist Român.  
A participat tovarășul Paul Niculescu-Mizil, membru al Comitetului Executiv, al Prezi-

diului Permanent, secretar al C.C. al P.C.R.  
Întîlnirea s-a desfășurat într-o atmosferă caldă, tovarășească.

## Cursuri de reciclare pentru gestionarii de bunuri materiale și mijloace bănești

În contextul măsurilor luate de către conducerea partidului și statului nostru pentru ridicarea nivelului de pregătire profesională a tuturor salariaților, în 13 decembrie au început în centrele Petrița, Petroșani, Vulcan și Lupeni cursurile de reciclare pentru cei peste 200 gestionari din cadrul unităților Centralei cărăbunului Petroșani.

Cursurile, care pentru gestionarii de bunuri materiale vor dura 9 luni, iar pentru cei de mijloace bănești 6 luni, vor cuprinde expunerile și seminările bilunare pe teme ale legislației privind mînuirea de bunuri materiale și mijloace bănești, apărarea și gestionarea corectă a acestora și altele. Expunerile și seminările se țin de către cele mai bine

pregătite cadre în materie de la exploatarea minierei și din Centrala cărăbunului. Cursanților li se pun la dispoziție, pentru studiu, cursuri și material bibliografic necesar însușirii materiilor predate.

Cu prilejul începerii cursurilor de reciclare a fost expusă lecția: „Apărarea integrității avutului obștești, sarcină de bază a tuturor oamenilor muncii. Rolul și importanța gestionării în gospodărirea corectă a avutului obștești”.

Un zimbet al brigadierului Ion Andreica de la mina Dîlja, la ieșirea din sut.



## Expunerea la proiectul de lege pentru adoptarea planului de dezvoltare economică și socială a Republicii Socialiste România pe anul 1972 — Prezentată de deputatul Maxim Berghianu, președintele Comitetului de Stat al Planificării —

Vă rog să-mi permiteți să prezint — din înputernicirea Consiliului de Miniștri — principalele aspecte ale dezvoltării economice și sociale a țării în anul viitor și modificările mai importante intervenite față de prevederile cincinalului pentru anul 1972.

Propunerile de îmbunătățire au fost elaborate cu participarea tuturor factorilor interesați, au fost atent și multilateral examinate de Consiliul de Miniștri și de Comitetul Executiv al C.C. al partidului. În cursul zilei de ieri, după cum știți, plinara Comitetului Central al Partidului Comunist Român a dezbătut și aprobat aceste propuneri.

Cunoașterea cu toții, tovarăși, preocuparea constantă, stăruitoare a tovarășului Nicolae Ceaușescu pentru înfăptuirea amplului program de făurire a societății socialiste multilaterale dezvoltate, aprobat de Congresul al X-lea al partidului. În acest context, secretarul general al partidului nostru a analizat, în diferite etape, aspectele esențiale ale planului pe 1972, a indicat noi că și a dat soluții pentru valorificarea suverană a bogățiilor țării, utilizarea deplină a capacităților

de producție, pentru reducerea cheltuielilor materiale, sporirea productivității muncii și a eficienței economice, în scopul creșterii substanțiale a venitului național și alocării, pe această bază, a resurselor necesare creșterii economice și ridicării sistemate a nivelului de trai al întregului popor.

Concluziile tovarășului Nicolae Ceaușescu la recenta plenară a Comitetului Central al Partidului constituie, pentru cadrele care lucrează în economie, pe toate treptele organizatorice, un program concret de acțiune, un puternic imbold pentru rezolvarea cu înalt simț de răspundere și exigență sporită a tuturor sarcinilor din planul pe 1972.

Ceea ce ne propunem pentru anul viitor ține seama de faptul că încheiem anul 1971 cu rezultate bune. Creșterea venitului național cu 12 la sută și a productivității muncii sociale cu peste 11 la sută atestă în mod convingător că economia României a continuat în anul 1971 o evoluție ascendentă.

Producția industrială va depăși prevederile planului cu aproape 7 miliarde lei, înregistrînd astfel o creștere de 11,2 la sută față de anul 1970. În

agricultură producția globală depășește pe cea a anului 1970 cu peste 18 la sută, obținîndu-se sporuri importante atât la producția vegetală, cit și la producția animală. Exportul prezintă față de anul precedent o creștere de circa 17 la sută. Pe întreaga industrie, productivitatea muncii va spori, față de anul trecut, cu 6 la sută, iar economiile obținute prin reducerea cheltuielilor de producție vor reprezenta aproape patru miliarde lei.

Se realizează volumul de investiții planificat și se creează 230.000 noi locuri de muncă. Salariul real se va situa la nivelul prevăzut și va fi depășit volumul planificat al desfacerilor de mărfuri și al serviciilor. Rezultate remarcabile s-au obținut în construcția de locuințe și de obiective social-culturale, în înzestrarea tehnico-edilitară a orașelor.

În acest cadru general pozitiv, au apărut în anul 1971 și unele elemente mai puțin favorabile. Resursele agricole sînt în anul 1971 inferioare celor planificate, influențînd cu deosebire exportul. Nivele de export mai mic decît cele planificate se înregistrează și la u-

nele produse industriale. Au fost, de asemenea, unele înfrîzieri în realizarea noilor capacități de producție și a parametrilor proiectați.

În aceste condiții au trebuit să fie examinate noi soluții care prin valorificarea intensă a resurselor interne, prin accentuarea laturilor calitative ale dezvoltării, să asigure pentru anul 1972 respectarea ritmurilor și proporțiilor de bază aprobate prin planul cincinal.

Marea Adunare Națională a aprobat chiar în această sesiune planul dezvoltării economice și sociale a țării în cincinalul 1971—1975 și în cadrul acestui prevederile pentru anul 1972. De aceea, în cele ce urmează mă voi rezuma la prezentarea indicatorilor sintetici al planului pe anul 1972 — așa cum rezultă după îmbunătățirea acestuia — și la principalele probleme care privesc înfăptuirea obiectivelor stabilite.

În industrie, producția va fi în 1972 cu circa 2 miliarde mai mare decît nivelul prevăzut prin planul cincinal. Înregistrînd pe primii doi ani un ritm mediu de circa 11 la sută — superior celui stabilit prin cincinal pentru această perioadă.

Se vor realiza și depăși nivelele de producție în toate ramurile industriale, cu excepția industriei alimentare, unde, deși se prevede o creștere de 11,3 la sută, producția va fi sub nivelul stabilit prin cincinal, ca urmare a resurselor agricole inferioare celor estimate inițial. În agricultură, producția globală va fi cu aproape 21 la sută mai mare decît în 1971, iar efectivele de animale vor atinge la finele anului 1972 nivelele din planul cincinal și din programul privind dezvoltarea zootehniei.

Dezvoltarea în ritm susținut a producției materiale și ridicarea eficienței economice în toate sectoarele de activitate va determina creșterea cu 11—12 la sută a venitului național. Pe această bază se va realiza programul de investiții stabilit prin planul cincinal, care însumează în 1972 peste 87 miliarde lei. Concomitent, se asigură resursele necesare pentru ridicarea nivelului de trai al poporului, corespunzător prevederilor aprobate pentru 1972 prin planul cincinal.

Indicatorii sintetici și corela-

(Continuare în pag. a 2-a)

## Expunerea asupra proiectului bugetului de stat pe anul 1972

### — Prezentată de deputatul Florea Dumitrescu, ministrul finanțelor

Vă rog să-mi permiteți ca, din însărcinarea Consiliului de Miniștri, să prezint Marii Adunări Naționale spre examinare și adoptare proiectul bugetului de stat al României pe anul 1972.

Întocmit în strînsă corelare cu indicatorii planului, proiectul bugetului de stat asigură mijloacele financiare necesare înfăptuirii obiectivelor economice și sociale ce urmează a fi realizate în cel de-al doilea an al actualului cincinal.

La elaborarea proiectului de buget s-a ținut seama și de executiv bugetar pe 1971, veniturile preliminarîndu-se a se realiza la suma de 140,7 miliarde de lei, iar cheltuielile la 135,4 miliarde, urmînd a se înregistra un excedenț de 5,3 miliarde de lei.

Caracteristica generală a proiectului bugetului de stat pe anul 1972 o constituie creșterea importantă a veniturilor și cheltuielilor, în condiții de echilibru

general economic și de stabilitate monetară, ceea ce reflectă din dinamismul activității noastre economice, sarcinile legate de sporirea eficienței.

Proiectul bugetului pe anul 1972 se prezintă echilibrat, cuprinzînd atât la veniturile, cit și la cheltuieli, suma de 152,3 miliarde de lei. Veniturile prevăzute sînt cu 11,6 miliarde de lei mari marî decît cele preliminate pe 1971. La partea de cheltuieli a fost inclusă o rezervă bugetară de 1211 milioane de lei, din care 311 milioane la bugetele locale, pentru acoperirea unor sarcini noi care ar putea apărea în cursul anului.

Doresc să informez că proiectul bugetului de stat constituie rodul unei ample activități colective, orientată și îndrumată pe tot parcursul desfășurării lucrărilor de către conducerea superioară de partid și de stat, personal de către tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretarul

general al Partidului Comunist Român.

Partea covârșitoare a veniturilor bugetare pe anul 1972 provine de la unitățile socialiste. Vărsămîntele din beneficii ale unităților de stat, impozitul pe circulația mărfurilor și impozitul de regularizare sînt prevăzute în proiect la suma de 92,8 miliarde de lei, cu circa 8 miliarde lei mai mult decît se prelimina pe anul 1971.

Menționăm că beneficiile totale ale unităților de stat pe anul 1972 însumează 66 miliarde de lei, depășînd pe cele preliminate din acest an cu aproape 10 miliarde lei. O asemenea creștere oglindește dezvoltarea susținută a tuturor ramurilor economice și accentuarea laturilor calitative ale activității lor, concretizată în reducerea costurilor, îndeosebi a cheltuielilor materiale, în creșterea rentabilității în toate ramurile și sectoarele de activitate economică.

Din beneficiile planificate pe anul 1972, o sumă de 24,7 miliarde de lei sau 41,2 la sută, cu 5,3 miliarde mai mult decît în anul 1971, va rămîne la dispoziția întreprinderilor și a centralelor în vederea autofinanțării unor investiții, rambursării creditelor pentru creșterea mijloacelor circulante, formării fondurilor de primerie și pentru alte destinații prevăzute de lege.

Este de relevant că, deși majoritatea întreprinderilor au depășit planul de beneficii pe anul 1971, totuși unele unități din industrie, construcții și alte ramuri nu au realizat beneficiile planificate sau au înregistrat pierderi. Această situație se datorează necîndpîlirii integrale de către întreprinderile respective a sarcinilor de producție, necorelării în termen, la unele capacități, a parametrilor tehnico-economici proiectați, depășirii costurilor sau altor cauze.

(Continuare în pag. a 2-a)

În agricultura de stat, deși producția vegetală din acest an este mai bună, totuși rezultatele financiare ale unor unități nu sînt la nivelul dotării tehnice și condițiilor climatice favorabile. Este necesar să se acorde o atenție sporită sectorului zootehnic, îndeosebi complexelor de creștere și îngrășare a animalelor, unde s-au înregistrat rezultate mai slabe.

În proiectul bugetului pe anul 1972, impozitele și taxele de la populație sînt prevăzute la suma de 13,9 miliarde de lei, reprezentînd 9,2 la sută din totalul veniturilor. În spiritul principiilor etice și echității socialiste, este necesar ca totuși cetățenii țării să-și îndeplinească la timp și integral obligațiile bănești față de stat, contribuînd astfel — în măsura prevăzută de lege — la satisfacerea nevoilor generale ale societății noastre.

(Continuare în pag. a 2-a)

## Programul de 6 ore la fronturile de lucru din subteran se poate respecta întocmai FĂRĂ EXAGERĂRI!

Minerii de la fronturile de lucru, muncitorii din reteaua de aprovizionare, de transport și de descărcare în subteran, cadrele tehnice, întregul colectiv de muncă al minei Vulcan a înțeles responsabilitatea ce revine în aplicarea regulii de muncă de 6 ore, a înșusit exigențele ce se impun în respectarea riguroasă — în totalitate a programului minier — a măsurilor tehnice, organizatorice și politice concepute pentru a netezi terenul de aplicare și de reușită a întregii acțiuni. Nu poate decît să bucure și să dea garanții în plus faptul că la Vulcan transportul muncitorilor în și de la mină se face punctuos, la orele fixate în program, că luarea lămpii, pontajul, intrarea în subteran și ajungerea personalului la fronturile de lucru decurge aproape cu exactitate

de cronometru, că la puturi, în timpul transportului de personal, este disciplină și ordine, iar în vehicularea producției și a materialelor se vedește ritm și bună rînduială. Dar cîte alte aspecte pozitive, în acest context, nu pot fi văzute, pe viu, la mina Vulcan, impunîndu-se prin ele însele atenția.

La Vulcan, ca și la celelalte exploatări din bazin, experimentarea programului de muncă pe patru schimburi cu durata de 6 ore la fronturile de lucru din subteran este la început de drum. Și, firește, trebuie să acceptăm că în aplicarea măsurilor luate pentru reușita unei asemenea acțiuni, oricum, nu ne putem aștepta ca lucrurile să decurgă la perfecție în toate și în tot locul, să nu mai fie necesare rețineri, noi măsuri de perfecționare a mecanismului organizatoric al producției și a mun-

ciilor. Un lucru se cere însă avut în atenție de îndată ce se constată într-un loc impedimente, să se acționeze prompt, pentru a se restabili de îndată echilibrul. Este foarte important ca lucrurile să nu fie lăsate să meargă la voia întâmplării, ori (și asta ar fi mai grav!) după cum îi vine bine unuia sau altuia.

Din capul locului am lăsat să se înțeleagă că astfel de tare ale dezorganizării sînt străine colectivului minier de la Vulcan, în aplicarea regulii de muncă de 6 ore.

Există muși și unele mici dezechetări de la fondul general pozitiv. Iată unul, asupra cărui viitor ne-am edificat în recenta vizită făcută în sectorul II al minei. Despre ce este vorba ne pregăteam să coborîm planul înclinat de transport cu banda între orizontul 480—443. O lampă se vedea urcînd din sensul opus. Era mîsurătorul de gaze Stefan Cojocaru care își făcea rondul în controlul lucrurilor de muncă. La solicitarea de a ne spune părerea despre modul cum se aplică programul redus de muncă, a stat el în față cu încredințarea și cu înțelegerea noastră. Insistențele noastre l-au înduplecat.

„Este un lucru foarte bun — a început el. Minierii noștri cîștigă două ore prețioase pentru odihnă, pentru refacerea forțelor, pentru instruirea proprie, pentru a sta mai mult cu familia și a se ocupa de educația urmașilor, iar salariul rămîne același ca înainte. Și, în plus, cred eu, că tot atât de important este faptul că muncitorii minier lucrează acum în nume redus de ore în moduli noștri din subteran ceea ce, pentru sănătate, sînt recunoaștem, este un mare cîștig. Asta nu înseamnă însă că ne putem permite acum să ne lămurim purificarea microclimatului din subteran, să lăsam mai domol controlul lucrurilor de muncă sub



I. BRĂDEANU

(Continuare în pag. a 3-a)

Instanțaneul nostru a surprins o parte dintre cei mai tineri locatari ai celui mai tîndr cartier vîlcănean la... sîniș.

Foto: I. LICIU



# INFORMAȚII DE PARTID

## Intilnirea celor mai tineri membri de partid

In cadrul programului de educare politico-ideologica a noilor membri de partid, a avut loc o intilnire a tovarășului **Clement Neagra**, prim-secretar al Comitetului municipal de partid, cu comunistii din unitățile economice și instituțiile orașului Petroșani care au fost primii în partid în anul acestui an. În cadrul intilnirii, la care au participat aproape 200 de noi membri de partid, tovarășul **Clement Neagra** a făcut o expunere despre funcția socială a societății socialiste multilaterale dezvoltate. Apoi a răspuns la întrebările puse de participanți în legătură cu tema expusă precum și cu sarcinile membrilor de partid în etapele actuale.

## Expuneri pe teme ale politicii internaționale

În ultimele două zile, Comitetul municipal de partid a organizat un ciclu de expuneri pe teme ale politicii externe a partidului. Expunerile au fost susținute de tovarășul **George Prodea**, activist al C.C. al P.C.R., în fața propagandistilor din cadrul învățământului de partid, învățământului ideologic al cadrelor didactice și învățământului politic U.T.C., a lectorilor Comitetului municipal și comitetelor orășenești de partid, în fața activului de partid și al organizațiilor de masă de la mina Petria, a activului U.T.C. din licee și școlile profesionale din Petroșani precum și a studenților Institutului de mine. Cu prilejul fiecărei expuneri, interie participanți și

## Consfătuiri ale comisiilor pe probleme

In cursul ultimei săptămâni au avut loc consfătuirile comisiilor economice, organizatorice și de propagandă, învățământ cultural și științific. În cadrul consfătuirilor desfășurate sub forma unor utile schimburi de experiență au fost prezentate informații în legătură cu stadiul de muncă al membrilor comisiilor pe probleme. În îndrumarea și controlul activității organelor și organizațiilor de partid, în traducerea în viață a hotărârilor conducerii partidului.

În încheierea consfătuirilor au fost subliniate sarcinile comisiilor pe probleme pentru anul următor.

- **DUMINICA 19 DECEMBRIE**
- 8,15 Gimnastica pentru teatru
- 8,30 Cravatele roșii
- 10,00 Viața satului
- 11,10 Să înțelegem muzica
- 18,00 De străjă patrie
- 12,30 Emisiune în limba maghiară
- 14,00 Sport. Concurs internațional de gimnastica modernă. Transmisivă de la Szombathely. Handbal masculin: Cehoslovacia - România. Inregistrare de la Brașov.
- 14,20 Pastimerid.
- 18,05 Film serial pentru tineret: Planeta giganților
- 18,55 Vetre lăcărâse în Bitața Năstăduului
- 19,15 Publicitate
- 19,20 1001 de seri. Cavalerul Florică și scutierul său. "Epediția"
- 19,30 Telemuzical de seară
- 20,00 Reportaj TV. La școala viticulturii
- 20,15 Film artistic: Cîntind în ploaie
- 22,55 "Nicolae Leonard" - Festivalul național de operă - Galați 1971
- 23,15 Telemuzical de noapte
- 23,25 Bar: Polonia - România (Inregistrare de la Opole - Partea II)
- **LUNI 20 DECEMBRIE**
- 18,00 Ecranul
- 18,30 Interpej de muzică populară: Dumitu So-

- pan și Ion Fărcaș
- 18,45 Stop - cadru
- 19,15 Publicitate
- 19,20 1001 de seri. Cavalerul Florică și scutierul său. "Scutierul"
- 19,30 Telemuzical de seară
- 20,10 Avânt premiar
- 20,15 Roman înlocuitor: David Copperfield
- 21,05 Reportaj TV. Primarul
- 21,25 Steaua fără nume - muzică ușoară
- 22,15 Din țările socialiste. R.P.D. Coreeană
- 22,30 Telemuzical de noapte
- 22,45 Bar: (Inregistrare de la Opole - Partea a II-a)
- **MĂRTI 21 DECEMBRIE**
- 18,00 Micii meșteri mari
- 18,30 Revista literară T.V. Anul literar '71
- 19,00 Intermezzo muzical
- 19,20 1001 de seri - Cavalerul Florică și scutierul său
- 19,30 Telemuzical de seară
- 20,10 Concert de muzică populară cu Angela Moldovan, Aurelia Fătu-Răduț, Maria Păunescu, Ion Cristeașanu, Pop Simion și Tudor Pană
- 20,30 Seară de teatru: Telemuzical - Dina Coca
- 21,45 Micaavanpremieră
- 21,50 Varietăți internaționale
- 22,20 Documentar T.V.
- 22,35 Telemuzical de noapte

- **MIERCURI 22 DECEMBRIE**
- 18,00 Melodiile sării - muzică ușoară românească în primă audiere
- 18,15 Muli a duka și frumosi
- 18,30 Timp și anotimp în agricultură
- 18,50 Muzica. Emisiune de calitate muzicală
- regia M. Kokoyanis
- 22,40 Tele-glob
- Karlov-Vary. Reportaj filmat
- 23,00 Telemuzical de noapte
- **JOI 23 DECEMBRIE**
- 17,30 Emisiune în limba maghiară
- 18,30 În volan - emisiune pentru conducătorii auto
- 18,50 Confidențiu
- Funcționarea sistemului național de pregătire a cadrelor
- 19,10 Pentru sănătatea dvs. Cum pot li depistate formele incipiente de cancer?
- 19,20 1001 de seri. Cavalerul Florică și scutierul său. "Vrăjitoarea"
- 19,30 Telemuzical de seară
- 20,00 Concert simfonic. Festival Enescu - Bruckner, susținut de Orchestra Simfonică a Radioteleviziunii Române
- 20,35 Tinerii despre ai înșii
- 21,20 Interpretul săptămânii: Corina Chiriac
- 21,45 Emisiune de știință: "Univers XX"
- 22,15 Voci celebre. Ana Moșo, Maria del Monaco
- 22,35 Telemuzical de noapte
- **VINERI 24 DECEMBRIE**
- 18,00 Căminul
- 18,50 Aniversări
- 19,10 Tragerea Lotu
- 19,20 1001 de seri. Cavalerul

- Florică și scutierul său. "Aventura"
- 19,30 Telemuzical de seară
- 20,00 Cronica politică internă de Eugen Mandric
- 20,15 Film artistic: Cei șapte magicieni
- Cu Yul Brynner, Steve McQueen, Charles Bronson, James Coburn și Harst Bucholtz
- 22,10 În studiul orchestra Hora Moculescu
- 22,35 Contraste în lumea capitalului
- 22,45 Telemuzical de noapte
- **SIMBATA 25 DECEMBRIE**
- 16,30 Emisiune în limba germană
- 18,15 Alimări '71
- Tineri salți și formați de muzică ușoară
- 19,00 Recital de poezie
- Eva Pătrășcanu
- 19,15 Publicitate
- 19,20 1001 de seri. Cavalerul Florică și scutierul său. "Gărgărit"
- 19,30 Telemuzical de seară
- 20,00 Săptămîna internațională
- 20,15 Tele-enciclopedia
- 21,00 Film serial: Invadatorii
- 21,50 Tele-divertisment. Dicționar muzical-distractiv: Litera P
- 22,50 Telemuzical de noapte
- 23,00 Seară de romanțe cu basul Nicolae Flores, prim-solist al Operei române

**Programul TV pentru săptămîna viitoare**

# FĂRĂ EXAGERĂRI!

(Urmare din pag. 1)

aspectul asigurării aerului. Din contră, în condițiile ritmului de muncă sporit pentru realizarea normelor de producție și a sarcinilor de plan în 6 ore, în loc de 8, se impune din partea noastră, a tuturor a avea o grijă și mai mare pentru securitatea muncii. Eu știu așa înțeleg că stau lucrurile.

Nu este că unii nu le văd chiar așa. Și să explic de unde am această convingere. Pentru a controla lucrurile de muncă de la orizontul 350 trebuie să zburim zicând de la orizontul 480 pe puiul orb nr. 1. Cuplătorii, înțelegînd peșeme rigid măsurile luate la pașuri de conducerea minei pentru întărirea ordinii și folosirea la maximum a timpului pentru extracția producției, refuză categoric să facă transport de personal în interiorul celor 6 ore. Ne refuză și pe noi, măsurătorii de gaze care solicităm să fim transportați pe pui de la orizontul 480 la orizontul 550 nu de "dorul leilor" sau să ne plimbăm - cum pe nedrept stimate etichetați de către cuplători -, ci pentru a ne face acolo meseria, obligațiile de serviciu. Aș vrea să prezic că la orizontul 550 există o serie de lucrări miniere vechi necerisite sau acerisite slab și care, dat fiind că nu sînt controlate de maștrii sectorului, trebuie obligatoriu controlate pe fiecare schimb de către măsurătorii de gaze. Ori, pentru a ajunge la orizontul 550, lovindu-mă de neînțelegerea a-

**EXPLOATAREA MINIERĂ DÎLJA organizează concurs pentru ocuparea a 6 posturi vacante de maștri mineri**

Concursul va avea loc în ziua de 20 decembrie 1971, ora 8, la sediul exploatării.

Salariizarea celor angajați se va face conform H.C.M. 914/1968.

Informații suplimentare se pot obține la biroul personal al exploatării.

**Centrăla Cărbunelui Petroșani**

**BAZA DE APROVIZIONARE ȘI TRANSPORT organizează concurs pentru angajarea de gestionari la Depozitul central de materiale Varnița.**

Concursul va avea loc în ziua de 22 decembrie 1971, ora 8 la sediul Bazei de aprovizionare și transport din Petroșani, str. Mihai Viteazul nr. 3.

Salariizarea angajaților se va face conform prevederilor H.C.M. 914/1968 și instrucțiunilor în vigoare.

Informații suplimentare se pot obține zilnic între orele 7-15 de la serviciul depozit al B.A.T.

**E.M. LUPENI**

anunță **CONCURS** pentru ocuparea următoarelor posturi:

- 1 maestru minier principal
- 6 maștri mineri
- 2 maștri mecanici
- 2 forjari
- 2 strungari

**Muncitori necalificați pentru transporturi de materiale la atelierele electromecanice ale exploatării.**

Concursul se va ține în zilele de 29-30 decembrie 1971, ora 9, la sediul exploatării din Lupeni, str. Vitoș Gavrilă nr. 1.

Salariizarea celor angajați se va face conform H.C.M. 914/1968 și instrucțiunilor în vigoare.

Alte informații se pot obține zilnic de la biroul personal al exploatării, între orele 7-15.

I zvoară dintr-o profundă grijă față de auzivă întregului popor, față de viața omului și de bunăstare pe care el le produce sau administrează. Hotărîrea Consiliului de Miniștri nr. 2285/1969 privind stabilirea și sancționarea contravențiilor la normele de prevenire și stingere a incendiilor, impune responsabilitate și grijă deosebită în acest domeniu din partea tuturor cetățenilor, atât la locurile de muncă și în propriile lor gospodării. Se cere ca în fiecare dintre noi să fie mereu trează conștiința datoriei cetățenești și patriotice de a combate cauzele care generează incendii. Față de neglijența față de tot ceea ce pune în pericol viața oamenilor și bunurile materiale, legea este severă, intransigentă, stabilă, după gravitatea faptelor, sancționarea contravențiilor. În aceste cazuri, amenzi pot fi minime (între 100-300 lei), dar ele pot ajunge și la 3000 lei, cînd încălcările de la normele de prevenire și stingere a incendiilor sînt deosebit de grave. Așa de pildă, constituie contravenție la normele de p.c.i. proiectarea sau executarea construcțiilor și instalațiilor fără respectarea prevederilor acestor norme. De asemenea, nerespectarea normelor de prevenire și stingere a incendiilor, stabilite prin instrucțiuni emise de ministere și celelalte organe centrale (în cazul M.M.P.G. - instrucțiunile nr. 819/1968), dacă fapta nu constituie o altă contravenție prevăzută în hotărîre. Încălcare a acestor prevederi se sancționează.

conform H.C.M. nr. 2285/1969, cu amenzi ce sînt cuprinse între 1000 și 3000 lei.

Evident contravențiile sînt sancționate atît în situațiile de posibilă declanșare a incendiilor (în cazurile de nerespectare a regulilor de p.c.i.), cît și în cele de producere a acestora. După cum se știe, există locuri de muncă (depozite, garaje, lămpărie, ateliere de tîmplărie, vopșitorie, vulcanizare etc.) în care fumul este interzis. Desigur cel care nesocotește acest lucru săvîrșește o contravenție și e pasibil de a plăti, conform art. 45 din H.C.M. nr. 2285, o amendă de la 300 lei la 800 lei.

Din aceste exemple de contravenții și de sancționare a lor se desprinde, destul de evident, caracterul preventiv al legii privind prevenirea și stingerea incendiilor.

De la intrarea în vigoare a H.C.M. 2285 au trecut doi ani, timp suficient pentru a fi cunoscută și respectată dacă ne gîndim la faptul că această hotărîre a fost intens popularizată prin presă, tipărită și afișată la toate locurile de muncă etc. Iată însă că, deși marea majoritate a salariaților din cadrul unităților Centralei Cărbunelui Petroșani cunosc și respectă prevederile legii, se mai semnalează totuși destule "coricențe" privind comportarea cetățenească pe linie de pază contra incendiilor. Fiește, acolo unde s-au semnalat asemenea încălcări de la prevederile legii, organele de control au aplicat-o; n-au acordat nimănui nici un fel de rabat.

Sîmț de răspundere din partea tuturor factorilor responsabili. Se cere intensificarea acțiunilor de depistare a neregulilor care mai există la toate locurile de muncă, se cere eforturi pe linia întăririi simțului datoriciei la tuturor aceluia care răspund de paza contra incendiilor, și tuturor salariaților și ai-și angaja pe toți într-o responsabilă acțiune de masă pentru apărarea avuției obștești împotriva distrugerilor provocate de foc. Într-un cuvînt, se cere făcut totul pentru respectarea cu maximă exigență, de către toți, a tuturor instrucțiunilor și normelor de pază și prevenire a incendiilor! Toate acestea trebuie însă făcute din timp! Pînă nu-i prea tîrziu!

**Sfaturi pentru șefii de secții, sectoare, depozite, ateliere**

Socotim că trebuie să mai amintim șefilor de secții, sectoare, depozite, ateliere etc. că poartă întreaga răspundere pentru organizarea pazei contra incendiilor în sectorul de activitate pe care îl coordonează pe linie de producție. În acest sens, ei au o scrie de obligații din care subliniem:

- să nu permită blocarea căilor de acces, a căilor de evacuare, a culoarelor, scîrilor, catidorelor și spațiilor de siguranță;
- să nu admită depozitarea materialelor inflamabile în locuri cu pericol de incendiu, executarea de improvizații la instalațiile electrice și de încălzire, folosirea siguranțelor supradimensionate, precum nici fumul în locuri nepermise.

**Important pentru toți salariații!**

În perioada sezonului rece, cele mai multe incendii se produc datorită:

- focurilor deschise făcute la întîmplare prin incinta uni-

preabil de udare a ei cu apă și depozitarea în locuri special amenajate;

- executării de lucrări de sudură, dezghețării de conducte sau alte asemenea lucrări fără respectarea regulilor de prevenire a incendiilor.

**ATENȚIE!** Încălcare normelor de prevenire și stingere a incendiilor, prevăzute în actele normative și instrucțiuni, se sancționează conform H.C.M. 2285/1969 cu amendă de la 1000 la 3000 lei.

**Rețineți!**

La terminarea lucrului este obligatoriu să aplicați următoarele măsuri:

- curățirea locului de muncă de resturi și deșeurii, de scurgeri de ulei pe pardoseală;
- evacuarea deșeurilor și gunoierilor din secții, ateliere etc.;
- scoaterea din priză a aparaturii electrice;
- stingerea focurilor din suabe și intreruperea iluminatului general și local și trecerea pe cel de bază;
- intreruperea sau reducerea la strictul necesar a încălzirii;
- închiderea ferestrelor și a ușilor antifoc;
- verificarea locului de muncă pentru a nu rămîne resturi de țigări aprinse etc.;
- sudorii să verifice amănunțit lucrurile unde au lucrat, pentru a nu rămîne scintile nestinse și dacă nămolul din generator s-a depozitat la locurile special amenajate;
- maestrul de secție, la terminarea lucrului, să controleze dacă s-au luat toate măsurile corespunzătoare pe linie p.c.i.

Numărul membrilor care compun echipa p.c.i. la locul de muncă (atelier, depozit etc.) se stabilește în raport cu mărimea și importanța secției, atelierului etc. În funcție de numărul mijloacelor de stingere iar sarcina principală a acestor echipe este intervenția imediată în ajutorul lucrătorului în raza căruia a izbucnit focul. Pînă la sosirea formațiunilor civile de pompieri din cadrul obiectivului sau a pompierilor militari, coordonarea operațiunilor de stingere a incendiului izbucnit revine conducătorului de secție, de atelier etc. O obligație importantă a acestora este ca periodic să execute instruirea echipelor p.c.i., organizînd exerciții de stingere pentru a putea interveni cu eficiență în caz de nevoie.

Un exemplu în acest context îl socotim semnificativ:

Șefii de echipă suduri Mănea Tîncușiu de la E.M. Vulcan și Vasile Spătaru de la E.M. Paroșeni, executînd lucrări de sudură fără respectarea normelor pentru prevenirea incendiilor (tăcerea contravenție este sancționată de art. 1 pct. 44 al H.C.M. 2285), au fost amendați fiecare cu plata pe loc a cîte 100 lei. La fel maștrii mecanici Nicolae Stan, Alexandru Bucșan de la E.M. Vulcan, Vasile Barzoi de la E.M. Paroșeni, ca urmare a faptului că nu au respectat regulile de prevenire a incendiilor stabilite de organele de pompieri ale Ministerului Afacerilor Interne, au suportat rigorile aceluiași legi, plătiind - conform art. 1 pct. 47 - o amendă de 250 lei. Sau cazul ing. Nicolae Petruș de la E.M. Vulcan și Carol Nagy de la E.M. Dîlja. În calitate de energici șefi, precum și maestrul electrician Alexandru Sicomas de la E.M. Vulcan, care neluînd măsurile corespunzătoare pentru remedierea deficiențelor de la instalațiile electrice de iluminat și forță din sectoarele de cure răspînd, au fost amendați cu 250 lei, conform prevederilor art. 1 pct. 47. De asemenea, tehnicianul Carol Dobner și ing. Constantin Vilcanu, șefi de sectoare la E.M. Paroșeni, ca urmare a neluării măsurilor pentru supravegherea focurilor deschise la suprafață, ca și pentru nerespectarea regulilor de prevenire a incendiilor la depozitarea materialelor, au fost amendați cu 300 lei și, respectiv 250 lei, conform art. 1 punct. 23, 32 și 47.

Spatul nu ne permite să prezentăm mai detaliat și alte ca-

La toate unitățile C.C.P. se impune:

**RESPONSABILITATE MAXIMĂ PENTRU PREVENIREA INCENDIILOR!**

ale vieții civilizate la toți salariații, a unei opinii și atitudinii combative față de toți aceia care nu respectă prevederile legii, regulile și normele menite să preîntîmpine incendiiile și pagubele din avuții obștești.

**Să acționăm pînă nu-i prea tîrziu!**

Cunoscînd că în perioada sezonului rece există mult mai multe cauze care pot provoca incendii, în comparație cu celelalte anotimpuri - mai ales ca urmare a folosirii cu intensitate sporită a instalațiilor de încălzire, de iluminat și forță, neglijențelor fu-mătorilor, neapăratei focului deschis, defecțiunilor și necurățirii coșurilor de evacuare a fumului -, se impun și măsuri mult mai severe pentru ca toate aceste cauze generatoare de incendii să fie înlăturate fără întârziere. Dar, pentru întărirea tuturor cauzelor ce ar putea genera incendii, se impune a se acționa cu hotărîre și

- să instruiască lunar întregul personal din subordine cu privire la sarcinile ce-i revin în vederea prevenirii și stingerii incendiilor;
- să acționeze cu fermitate pentru aplicarea și respectarea normelor de p.c.i.;
- să asigure buna păstrare, întreținere și funcționare a aparaturilor, materialelor și utilităților de stingere din dotarea sectorului și a celor responsabile de leste incendiat;
- să organizeze echipe de primă intervenție în caz de incendiu, din rîndurile personalului ce îl au în subordine;
- să ia măsuri pentru ca toate regulile, instrucțiunile și normativele de pază, prevenire

și stingere a incendiilor să fie afișate, cunoscute și respectate la toate locurile de muncă și de către toți salariații;

- să nu permită blocarea căilor de acces, a căilor de evacuare, a culoarelor, scîrilor, catidorelor și spațiilor de siguranță;
- să nu admită depozitarea materialelor inflamabile în locuri cu pericol de incendiu, executarea de improvizații la instalațiile electrice și de încălzire, folosirea siguranțelor supradimensionate, precum nici fumul în locuri nepermise.

**Important pentru toți salariații!**

În perioada sezonului rece, cele mai multe incendii se produc datorită:

- focurilor deschise făcute la întîmplare prin incinta uni-

preabil de udare a ei cu apă și depozitarea în locuri special amenajate;

- executării de lucrări de sudură, dezghețării de conducte sau alte asemenea lucrări fără respectarea regulilor de prevenire a incendiilor.

**ATENȚIE!** Încălcare normelor de prevenire și stingere a incendiilor, prevăzute în actele normative și instrucțiuni, se sancționează conform H.C.M. 2285/1969 cu amendă de la 1000 la 3000 lei.

**Rețineți!**

La terminarea lucrului este obligatoriu să aplicați următoarele măsuri:

- curățirea locului de muncă de resturi și deșeurii, de scurgeri de ulei pe pardoseală;
- evacuarea deșeurilor și gunoierilor din secții, ateliere etc.;
- scoaterea din priză a aparaturii electrice;
- stingerea focurilor din suabe și intreruperea iluminatului general și local și trecerea pe cel de bază;
- intreruperea sau reducerea la strictul necesar a încălzirii;
- închiderea ferestrelor și a ușilor antifoc;
- verificarea locului de muncă pentru a nu rămîne resturi de țigări aprinse etc.;
- sudorii să verifice amănunțit lucrurile unde au lucrat, pentru a nu rămîne scintile nestinse și dacă nămolul din generator s-a depozitat la locurile special amenajate;
- maestrul de secție, la terminarea lucrului, să controleze dacă s-au luat toate măsurile corespunzătoare pe linie p.c.i.

Numărul membrilor care compun echipa p.c.i. la locul de muncă (atelier, depozit etc.) se stabilește în raport cu mărimea și importanța secției, atelierului etc. În funcție de numărul mijloacelor de stingere iar sarcina principală a acestor echipe este intervenția imediată în ajutorul lucrătorului în raza căruia a izbucnit focul. Pînă la sosirea formațiunilor civile de pompieri din cadrul obiectivului sau a pompierilor militari, coordonarea operațiunilor de stingere a incendiului izbucnit revine conducătorului de secție, de atelier etc. O obligație importantă a acestora este ca periodic să execute instruirea echipelor p.c.i., organizînd exerciții de stingere pentru a putea interveni cu eficiență în caz de nevoie.

**In atenția șefilor de formații civile de pompieri!**

- să nu se părăsească secția, atelierul etc. în timpul serviciului de rond pînă nu se vor remedia toate defecțiunile constatate, acordîndu-se sprijin concret la fiecare loc de muncă;
- să se ia măsuri de verificare a surselor de apă naturale și artificiale, a utilităților, stingătoarelor etc., menținîndu-le permanent în perfectă stare de funcționare;
- să fie de acces către sursele de apă să fie menținute în permanență libere;
- să se acorde o atenție deosebită instruirii pe linie de p.c.i. a noilor angajați;
- să se respecte întocmai programul de pregătire a formațiilor de pompieri;
- în sfîrșit, să se acorde o atenție deosebită acțiunilor de propagandă p.c.i. intensificîndu-le prin folosirea fotogazetelor, instrucțiilor, expunerilor de materiale p.c.i., afișelor, panourilor, expozitiilor, ca și folosirea mai intensă a stațiilor de radiofiorare.

# Viata internationala

## Inaugurarea Bibliotecii române din New York

NEW YORK 16 — Corespondentul Agerpres, Constantin Alexandrescu, transmite: Miercuri, a avut loc la New York festivitatea inaugurării Bibliotecii române, în prezența adjunctului ministrului Afacerilor Externe al Republicii Socialiste România, Vasile Giuga, și a directorului Agenției de Informații a Statelor Unite (CIA), Frank Shakespeare.

Biblioteca a fost dotată cu volume privind istoria României, opere ale scriitorilor români clasici și contemporani, albume cu reproduceri de artă din țara noastră, opere ale romancierilor noștri care au intrat în tezaurul culturii universale. Sînt expuse volumele de cununiri ale tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretar general al P.C.R., România pe drumul

desăvîșirii construcției socialismului, lucrări editate în alte țări privind viața și activitatea președintelui Consiliului de Stat al României, cărți referitoare la realizările poporului român în diverse domenii de activitate în anii postbelici.

### Intrevedere Janos Kadar — Gemal Bledici

BUDAPESTA 16 (Agerpres). — Agenția MTI anunță că Janos Kadar, prim-secretar al C.C. al P.M.S.U., l-a primit joi pe Gemal Bledici, președintele Consiliului Executiv Federal al R.S.F. Iugoslavia, cu care a avut un schimb cordial de păreri.

În aceeași zi, Gemal Bledici a fost primit de László Pal, președintele Consiliului Prezidențial al R.P. Ungare.

### Corpul didactic american revendică îmbunătățirea sistemului de învățămînt și a condițiilor de muncă

WASHINGTON 16 (Agerpres). — Într-o declarație a Asociației Naționale a învățămintului din Statele Unite se arată că, în anul școlar 1970—1971, în S.U.A. au avut loc 130 de greve ale corpului didactic, la care au participat 90.000 de profesori și învățători din 17 state. În majoritatea cazurilor, greviștii au revendicat îmbunătățirea sistemului de învățămînt, a condițiilor de muncă și de viață.

## MOSCOVA

### Semnarea Convenției de colaborare științifică între academiile unor țări socialiste

MOSCOVA 16 — Corespondentul Agerpres, Laurențiu Duță, transmite: La 16 decembrie s-a semnat la Moscova Convenția de colaborare științifică multilaterală între academiile unor țări socialiste.

Convenția a fost semnată de reprezentanții academiilor din Republica Populară Mongolă, Republica Populară Polonă, Republica Socialistă Română, Republica Populară Ungară și Uniunea Republicilor Sovietice Socialiste.

De la parțile Academiei Republicii Socialiste România, convenția a fost semnată de prof. dr. docent Radu Voinea, secretarul general al Academiei.

## Conflictul indo-pakistanez

● Generalul Yahya Khan, declară că poporul pakistanez va continua lupta ● Trupele indiene au ocupat Pakistanul de est și vor rămîne aici pînă la instaurarea unei situații normale

RAWALPINDI 16 (Agerpres). — Într-un discurs radiodifuzat, rețut de agențiile Asociației Press și Reuter, președintele Pakistanului, generalul Yahya Khan, a declarat că poporul pakistanez și forțele armate ale țării vor continua să lupte pînă cînd regiunile ocupate vor fi redobîndite. „Eșecul temporar pe un front de război nu înseamnă în nici un caz sfîrșitul luptei”, a spus șeful statului pakistanez.

Președintele Yahya Khan a anunțat că va promulga o nouă constituție a țării, ce va conține „prevederi clare și fără echivoc care să garanteze maxima autonomie a Pakistanului de est, conform conceptului unui singur Pakistan”.

Încheierea, președintele Pakistanului a declarat, „Rămînea pregătit să accepte orice sugestii ale Națiunilor Unite menite să ducă la o soluție onorabilă a crizei, în interesul integrității noastre naționale”.

DELHI 16 (Agerpres). — Primul ministru al Indiei, Indira Gandhi, a anunțat, joi, în Camera Inferioară a Parlamentului, că forțele armate pakistaneze din Pakistanul de est s-au predat necondiționat, informează agențiile Associated Press, France Presse și Reuter. Premierul indian a precizat, de asemenea, că orașul Dacca — centrul administrativ al Pakistanului de est — a fost ocupat, în aceeași zi, de trupele indiene.

RAWALPINDI 16 (Agerpres). — Postul de radio pakistanez, citat de agențiile Associated Press și France Presse, a anunțat că luptele din Pakistanul de est au încetat, joi, în baza unui acord încheiat între comandanții militari pakistanez și indian de pe frontul din Pakistanul de est.

DELHI 16 (Agerpres). — Un purtător de cuvînt indian a declarat, joi, că trupele indiene vor rămîne pe teritoriul Pakistanului de est „pînă cînd operațiunile de curățire vor fi încheiate, pînă la instaurarea unei situații normale, îndeplinirea tuturor misiunilor care revin armatei, reluarea activității tuturor serviciilor sanitare și municipale și repatrierea refugiaților”. „Peurto moment, a precizat purtătorul de cuvînt

DELHI 16 (Agerpres). — Un purtător de cuvînt indian a declarat, joi, că trupele indiene vor rămîne pe teritoriul Pakistanului de est „pînă cînd operațiunile de curățire vor fi încheiate, pînă la instaurarea unei situații normale, îndeplinirea tuturor misiunilor care revin armatei, reluarea activității tuturor serviciilor sanitare și municipale și repatrierea refugiaților”. „Peurto moment, a precizat purtătorul de cuvînt

DELHI 16 (Agerpres). — Un purtător de cuvînt indian a declarat, joi, că trupele indiene vor rămîne pe teritoriul Pakistanului de est „pînă cînd operațiunile de curățire vor fi încheiate, pînă la instaurarea unei situații normale, îndeplinirea tuturor misiunilor care revin armatei, reluarea activității tuturor serviciilor sanitare și municipale și repatrierea refugiaților”. „Peurto moment, a precizat purtătorul de cuvînt

DELHI 16 (Agerpres). — Un purtător de cuvînt indian a declarat, joi, că trupele indiene vor rămîne pe teritoriul Pakistanului de est „pînă cînd operațiunile de curățire vor fi încheiate, pînă la instaurarea unei situații normale, îndeplinirea tuturor misiunilor care revin armatei, reluarea activității tuturor serviciilor sanitare și municipale și repatrierea refugiaților”. „Peurto moment, a precizat purtătorul de cuvînt

DELHI 16 (Agerpres). — Un purtător de cuvînt indian a declarat, joi, că trupele indiene vor rămîne pe teritoriul Pakistanului de est „pînă cînd operațiunile de curățire vor fi încheiate, pînă la instaurarea unei situații normale, îndeplinirea tuturor misiunilor care revin armatei, reluarea activității tuturor serviciilor sanitare și municipale și repatrierea refugiaților”. „Peurto moment, a precizat purtătorul de cuvînt

● Firma japoneză „Sanyo” a pus la punct prototipul primei mașini de spălat oameni din lume. Aparatul poate fi utilizat într-o cadă din masă plastică. După ce aceasta a fost umplută cu apă se pune în funcțiune un generator de ultrasunete care pune apa în mișcare; cînd aparatul a terminat de spălat se aprinde un radiator de răcire înțorșii care usucă pielea.

● Numărul mediu al șomerilor din Olanda va depăși cifra de 100.000 în cursul anului 1972 — a declarat miercuri, în parlament, ministrul olandez pentru problemele sociale, T. Boersma.

● În fiecare an sînt înregistrate în întreaga lume, 500 de mișcări seismice dintre care aproximativ 1.000 provoacă victime omenești. Dintre cutremurele care au provocat în secolul nostru cele mai mari victime, presa din Tokio amintește de cel din anul 1923 din Japonia, soldat cu moartea a 132 de persoane. Ultimul mare cutremur care a provocat moartea a peste 60.000 de oameni a fost înregistrat în anul 1970 în Peru.

● Primul ministru britanic, Edward Heath, va face astăzi (vineri) o vizită la Ottawa, după care va pleca pentru a se întâlni cu președintele Nixon în Insulele Bermuda, informează agenția Associated Press.

● Guvernul chilian a hotărît să treacă în proprietate de stat fabricile de ciment „El Melon” și „Cerro Blanco” din localitățile Caltra și, respectiv, Putzen — anunță agenția Prensa Latina. Gravelo neregul; săvîrșite de administrațiile acestor două fabrici determinaseră autoritățile chiliene să le reabiliteze încă din luna martie a anului curent.



Burundi este una din țările Africii, des vizitată de turiștii atrași de frumusețea lacului Tanganyica de plantații de cafea sau culturile de banane. La 12 km de orașul Bujumbura, capitala țării, se află o stîncă lungă care, acum 100 de ani, și-au strîns mina temerarii călători și cercetători ai Africii, David Livingstone și Henry M. Stanley, și pe care este săpat numele lor.

În foto: Una din atracțiile turistice ale Burundi, stîncă lungă care s-au întâlnit cei doi cercetători, cu 100 de ani în urmă.

● Agenția TASS informează că în Uniunea Sovietică a fost lansat satelitul artificial al Pămîntului „Cosmos-466”, destinat continuării cercetărilor spațiale în domeniul științific și tehnologic în jurul satelitelor funcționare normal.

● Agenția P.A.P. anunță că la 16 decembrie, primul secretar al C.C. al P.M.U.P., Edward Gierek, l-a primit pe cunoscutul poet chilian Pablo Neruda, laureat al premiului Nobel, prezent în R.P. Polonă cu ocazia premiilor varșoviene a piesei sale „Gloria și moartea lui Joaquin Murrieta”.

● Din ordinul autorităților guvernamentale spaniole, expoziția „Magiu lui Picasso”, inaugurată la 13 decembrie a.c. la Madrid, a fost interzisă. Expoziția, organizată în sălile bibliotecii „Antonio Machado”, cuprîdea 124 de lucrări ale pictorilor spanioli contemporani care au vrut să omagieze prin aceasta împlinirea a 90 de ani de la nașterea lui Picasso.



## VINERI 17 DECEMBRIE

- 18.00 Cîmînul.
- 18.40 Muzică corală interpretată de corul și orchestra ansamblului „Raspodia Romană”.
- 18.55 Aria plastică.
- 19.10 Tragera Loto.
- 19.20 1001 de seri — emisiune pentru cei mici. Aventura lui Pely: „Cartea de basme”.
- 19.30 Teledicțiunile de seară.
- 20.00 Cronica politică internă de Eugen Mandric.
- 20.15 Avangardier.
- 20.20 Melodiile serii — muzică ușoară românească în primă audiere.
- 20.30 Film artistic: „Weekend la Suedecote”.
- 22.30 Teledicțiunile de noapte.
- 22.45 Baschet feminin: Iugoslavia — România (Campionatul balcanic) — Repriza a II-a. Inregistrare de la Sarajevo.



## VINERI 17 DECEMBRIE

- PROGRAMUL 1: 6.00 Muzică și actualități; 7.00 Radiojurnal; 8.00 Sumarul presei; 8.08 Matineu muzical; 8.30 La microfon, melodia preferată; 9.00 Buletin de știri; 9.03 La microfon, melodia preferată; 9.30 Memoria pămîntului românesc; 10.00 Buletin de știri; 10.05 Pe marginea Jiului — muzică populară; 11.00 Buletin de știri; 11.05 Muzică populară cubaneză; 11.15 Pe teme juridice; 11.25 Sub flamura de partid — cîntece și versuri; 12.00 Muzică ușoară; 12.15 Recital de operă; 12.30 Intîlnire cu melodia populară și interpretul preferat; 13.00 Radiojurnal; 13.27 Cîntecul prețiușilor; 14.00 Din cele mai cunoscute melodii populare; 15.00 Buletin de știri; 15.03 Radioacneștii economice; 15.30 Pagini vocale și orchestrale din muzica de estradă; 16.00 Radiojurnal; 16.15 Muzică de promenație; 16.31 Melodii de Silo Dinicu și Richard Barțer; 17.00 Pentru patrie; 17.30 Concert de muzică populară; 18.00 Orele serii; 20.05 Zece melodii preferate; 20.40 Cîntă Dumitru Sopot; 21.00 Bijuterii muzicale; 21.45 Melodii populare; 22.00 Radiojurnal; 22.30 Concert de seară; 22.55 Moment poetic; 23.00 Concert de seară (continuare); 24.00 Buletin de știri; 0.03—0.00 Estrada nocturnă.

## Etna erupe din nou

ROMA 16 (Agerpres). — Etna, cel mai înalt și mai activ dintre cei 11 vulcani ai Europei, erupe din nou. Pietre incinse, cenușă, abur și fum sînt aruncate la o înălțime de peste 400 de metri. După cum preconizau săvîrșii săvîrșii, Etna „clocotește” și „murmură” permanent, dar este pentru prima dată, din luna aprilie, cînd turiștii sînt sfătuiți să nu riște o apropiere prea mare de vulcan. După cum se știe, mii de turiști au asistat, în cursul acestei primăveri și veri, la „focurile de artificii” oferite de Etna, cele mai spectaculoase din

## Din lumea capitalului

BONN 16 (Agerpres). — După 23 de zile de grevă, metalurgiștii din landul vest-german Baden-Wurttemberg și-au reluat lucrul, în urma acordului intervenit între sindicate și patronat, care prevede satisfacerea parțială a revendicărilor greviștilor. O dată cu reluarea activității celor 530 de întreprinderi metalurgice, patronatul a suspendat lock-out-ul instituit la cîva timp după ce s-a declanșat greva. În același timp, au fost încheiate și contractele colective de muncă ale metalurgiștilor din celelalte zone industriale ale R.F.G., pe baza prevederilor cuprinse în acordurile din landul Baden-Wurttemberg.

## Greva chimiștilor italieni

ROMA 16 (Agerpres). — Peste o jumătate de milion de muncitori din industria chimică a Italiei au declarat, joi, grevă, revendicînd respectarea dreptului la muncă, o mai bună organizare și o politică de investiții care să ducă la relansarea producției în sectoarele aflate în criză, precum și realizarea reformelor sociale (în domeniul sănătății, învățămîntului etc.).

LONDRA 16 (Agerpres). — Convorbirile dintre reprezentanții sindicatului și ai administrației uzinelor de motoare de avion „Rolls-Royce” privind încetarea grevei celor 6.000 de muncitori de la uzina societății din Bristol nu au putut rezolva conflictul de muncă. Greva, care continuă de șase săptămîni, a oprit complet producția de motoare pentru avionul supersonic de pasageri „Concorde”.

## Pe de altă parte, grevele alternative din marile orașe și regiuni industriale ale Italiei, organizate de centralele sindicale C.G.I.L., C.I.S.L. și U.I.L., în vederea susținerii obiectivelor menționate, au cuprins, în prezent, Torino — oraș ce numără circa 700.000 de muncitori, — regiunile Alexandria, Friuli, Napoli și Taranto.

## Din presa străină: Politica Internațională

America Latină — S.U.A. : Relații economice inechitabile

„Sistemul interamerican”, conceput de Washington ca un instrument de permanentizare a dominației sale asupra continentului latino-american, generează în prezent puierice contradicții. Statele latino-americane manifestă o tot mai mare independență, oșei în măsură diferită, soluționîndu-și problemele care afectează în mod nemijlocit interesele lor imediate, cum ar fi, de pildă, apărarea bogățiilor naționale, comerțul exterior, colaborarea pe diverse planuri între țările continentului latino-american. Într-o serie de probleme politice importante ale contemporaneității, cum ar fi coexistența pașnică, dezarmarea generală și totală, intervenirea armelor nucleare, lichidarea colonialismului și rasismului, dreptul de a dispune nemijlocit de bogățiile naționale, unele țări latino-americane și-au schimbat radical poziția. Statele latino-americane au așezat la baza relațiilor lor respectarea principiilor neamestecului în treburile interne și autodeterminării, avantajului reciproc, năvălirea lor spre dezvoltarea colaborării multilaterale. În nici o altă regiune a globului, Statele Unite nu realizează profitori atît de mari ca în America Latină. Potrivit datelor oficiale furnizate la Washington, din 1950 pînă în 1967 investițiile directe de ca-

pital american în țările din această regiune s-au cifrat la 4,6 miliarde dolari, iar profiturile nete realizate în aceeași perioadă sînt de ordinul a 16 miliarde. Cu alte cuvinte, fiecare dolar investit în America Latină a adus monopolurilor nord-americane un beneficiu

Pe de altă parte, grevele alternative din marile orașe și regiuni industriale ale Italiei, organizate de centralele sindicale C.G.I.L., C.I.S.L. și U.I.L., în vederea susținerii obiectivelor menționate, au cuprins, în prezent, Torino — oraș ce numără circa 700.000 de muncitori, — regiunile Alexandria, Friuli, Napoli și Taranto.

Pe de altă parte, grevele alternative din marile orașe și regiuni industriale ale Italiei, organizate de centralele sindicale C.G.I.L., C.I.S.L. și U.I.L., în vederea susținerii obiectivelor menționate, au cuprins, în prezent, Torino — oraș ce numără circa 700.000 de muncitori, — regiunile Alexandria, Friuli, Napoli și Taranto.

## ULTIMELE ȘTIRI SPORTIVE

STOCKHOLM 16 (Agerpres). — Selecționatele de hochei pe gheață ale Cehoslovaciei și Suediei s-au întâlnit la Göteborg în cel de-al treilea meci al lor din actualul sezon. Jucînd excelent, hocheiștii cehoslovaci au obținut victoria cu scorul de 3-2 (0-0, 2-1, 1-1). Au marcat Holik (2) și Jaroslav, respectiv, Lindberg și Wickberg.

SOFIA 16 (Agerpres). — Turneul internațional masculin de baschet de la Sofia a fost cîștigat de formația Spartak Moscova, care a înțrecut în ultima zi cu scorul de 62-55 (35-29) prima reprezentativă a Bulgariei. Într-un alt joc al turneului, selecționata R.P.D. Coreea a învins cu 80-78 (40-34) echipa de tineret a Bulgariei.

ZURICH 16 (Agerpres). — Într-un meci pentru „Cupa campionilor europeni” la volei feminin, formația Lokomotiv Moscova a învins cu scorul de 3-0 (15-1, 15-2, 15-8) echipa elvețiană Union Basel.

BERLINUL OCCIDENTAL 16 (Agerpres). — Turneul internațional de polo pe apă din Herlinul occidental s-a încheiat cu victoria echipei orașului de bază. Sportivii spanioli au totalizat 10 puncte, fiind urmați de selecționatele orașelor Hamburg — 8 puncte, Berlinul occidental — 6 puncte.

MUNCHEN 16 (Agerpres). — La Hanovra s-a disputat primul meci dintre echipa Penicilină Iași și formația vest-germană V. C. Hannover, cîntind pentru optimile de finală ale „Cupei campionilor europeni” la volei feminin. După 108 minute de joc voleibalistele române au terminat învingătoare cu scorul de 3-1 (16-14, 15-8, 14-16, 15-12). Echipa V. C. Hannover a cîștigat de 15 ori titlul de campionă a R. F. a Germaniei.



## Returul acestei întâlniri se va desfășura la 11 ianuarie la Iași.

STOCKHOLM 16 (Agerpres). — Echipa masculină de handbal a orașului Zagreb și-a început turneul în Suedia, jucînd la Malmö cu o selecționată locală. Victoria a revenit cu scorul de 23-20 (12-10) handbaliștilor iugoslavi.

BERLIN 16 (Agerpres). — Turneul internațional masculin de handbal din R. D. Germană a continuat la Rostock cu partidele din etapa a 3-a. În cel mai echilibrat

## MOSCOVA 16 (Agerpres).

— „Memorialul Alehin”, marile turnee internaționale de șah care se desfășoară la Moscova, a continuat cu partidele rundei a 15-a. Campionul mondial Boris Spasski l-a învins în 36 mutări (prin depășirea timpului de gândire) pe Savon. A fost înregistrată remiza în partidele Gheorghiu — Petrosian, Karpov — Stein, Tal — Smislov, Ulmann — Parma. Celilalte patru partide s-au înțrecut.

În clasamentul conduce Stein (U.R.S.S.) cu 10 puncte, secundat de Smislov și Karpov (ambii U.R.S.S.) cu câte 9,5 puncte. Campionul mondial Boris Spasski se află pe locurile 7-8 la egalitate cu Tal, cu câte 8 puncte fiecare. Florin Gheorghiu (România) ocupă locul 14 cu 6,5 puncte.

## HAVANA 16 (Agerpres).

— În sala „Coliseum” din Havana a început competiția internațională de box „Turneul prieteniei”, la care participă tineri pugiliști din Bulgaria, R. D. Germană, Polonia, România, Ungaria, U.R.S.S. și Cuba.

În prima rundă, pugilistul român Alexandru Turei (categoria muscă) l-a învins prin K.O. în repriza a doua pe Wolfgang Liebig (R. D. Germană). Al doilea boxer român care a evoluat în gala inaugurală, Cornel Dumitrescu (categoria semiușor) a pierdut la puncte în fața lui Lutz Heine (R.D. Germană). Au mai terminat învingători în prima rundă Juliu Rivera și Raul Castillo (Cuba), Eduard Dubeski (U.R.S.S.) și Jan Parafianowicz (Polonia).

— În prima rundă, pugilistul român Alexandru Turei (categoria muscă) l-a învins prin K.O. în repriza a doua pe Wolfgang Liebig (R. D. Germană). Al doilea boxer român care a evoluat în gala inaugurală, Cornel Dumitrescu (categoria semiușor) a pierdut la puncte în fața lui Lutz Heine (R.D. Germană). Au mai terminat învingători în prima rundă Juliu Rivera și Raul Castillo (Cuba), Eduard Dubeski (U.R.S.S.) și Jan Parafianowicz (Polonia).

— În prima rundă, pugilistul român Alexandru Turei (categoria muscă) l-a învins prin K.O. în repriza a doua pe Wolfgang Liebig (R. D. Germană). Al doilea boxer român care a evoluat în gala inaugurală, Cornel Dumitrescu (categoria semiușor) a pierdut la puncte în fața lui Lutz Heine (R.D. Germană). Au mai terminat învingători în prima rundă Juliu Rivera și Raul Castillo (Cuba), Eduard Dubeski (U.R.S.S.) și Jan Parafianowicz (Polonia).